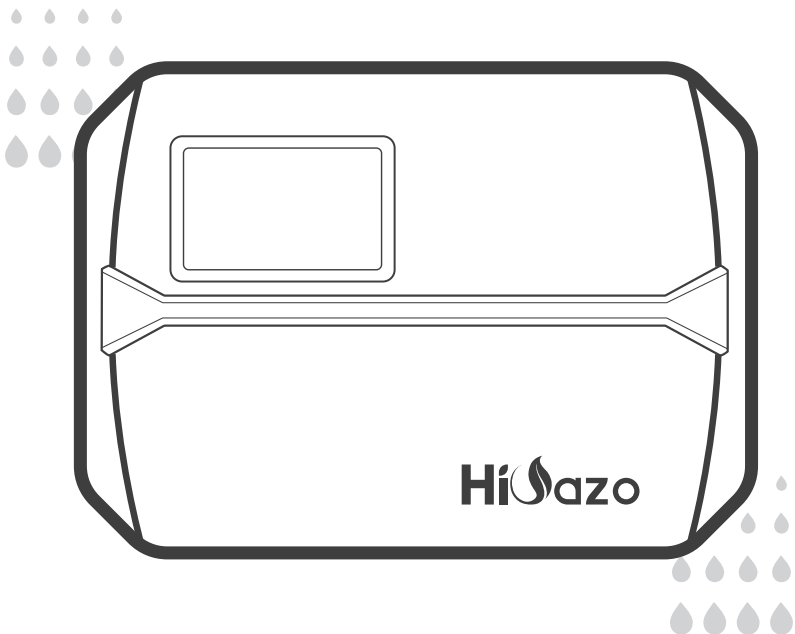


# HiSazo



## **CONTRÔLEUR D'ARROSAGE INTELLIGENT**

**HO-SC-8W**

**MANUEL DE L'UTILISATEUR**

# CONTENU

<b>01</b>	<b>Aperçu</b>	01
<b>02</b>	<b>Caractéristiques et spécifications</b>	01
<b>03</b>	<b>Ce que vous obtiendrez</b>	03
<b>04</b>	<b>outils dont vous aurez besoin</b>	05
<b>05</b>	<b>Borne de connexion</b>	06
<b>06</b>	<b>Schéma du produit</b>	07
<b>07</b>	<b>Besoin d'aide ?</b>	08
<b>08</b>	<b>étapes d'installation</b>	08
<b>09</b>	<b>schéma de câblage</b>	14
<b>10</b>	<b>instructions d'utilisation</b>	15
<b>11</b>	<b>Guide de dépannage</b>	32
<b>12</b>	<b>Garantie du produit</b>	32
<b>13</b>	<b>Exigence FCC</b>	33
<b>14</b>	<b>Tableau du programme d'irrigation</b>	33



# APERÇU

Le contrôleur d'arrosage intelligent HiOazo HO-SC-8W met à niveau vos conduites d'eau dans un système automatique intelligent, ce qui vous fera gagner beaucoup de temps que vous auriez passé à arroser dans le passé. Ce contrôleur dispose d'une fonction Wi-Fi, vous permettant de programmer et surveiller l'irrigation par votre téléphone. Il peut contrôler jusqu'à 8 zones et démarrer et arrêter automatiquement l'arrosage à l'heure spécifique que vous avez programmée. Il n'y a plus de plantes mortes parce que vous avez oublié de les arroser, et plus de pelouses détrempées parce que vous avez oublié de couper l'eau. Doté de multiples fonctions conviviales, ce contrôleur d'irrigation intelligent est un assistant idéal pour vous aider à construire un magnifique jardin.

## CARACTÉRISTIQUES ET SPÉCIFICATIONS

- Nom du produit : contrôleur d'arrosage intelligent.
- Modèle : HO-SC-8W
- Alimentation : 24 VAC 1 A
- Écran LCD avec affichage rétroéclairé
- Pour l'intérieur et l'extérieur.
- Contrôle par téléphone APP en connexion Wi-Fi
- Contrôlez jusqu'à 8 zones d'arrosage.
- La programmation basée sur les stations permet des ajustements d'irrigation séparés pour différentes zones afin de répondre aux besoins en eau spécifiques de chaque zone.
  - 4 options cycliques (jours personnalisés/intervalles/jours impairs/jours pairs) pour personnaliser les programmes d'irrigation, améliorant ainsi la flexibilité de contrôle.
  - 6 heures de démarrage pour exécuter un programme plusieurs fois dans la même journée.
  - Mode d'arrosage manuel pour arroser une zone individuelle, plusieurs zones ou toutes les zones à la fois.
  - Mémoire non volatile intégrée pour enregistrer indéfiniment les paramètres même après une longue période d'arrêt.
  - 2 ans de garantie du produit

## ◆ Electrical Specifications

Adapter Input	USA-AC120V 60Hz AU-AC230~240V 50Hz EU-AC230V 50Hz UK-AC240V 50Hz
Adapter Output	AC24V 1000mA
Controller Input	AC24V 1000mA
Zone Output (AC24V)	comptible with AC24V control valve
Master/pump valve	AC24V

## ◆ Exigences d'installation de l'application

- Appareil compatible iOS ou Android (IOS 12/Android 17 et supérieur)
- Signal réseau sans fil 2.4 GHz disponible sur le lieu d'installation

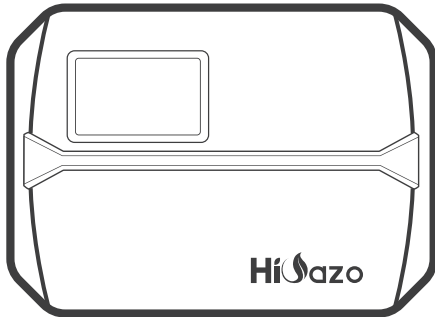
## ◆ Connectivité et sécurité

- 802.11 B/G/N20
- Channels 1 to 14 at 2.4GHz(CH1-11 for US/CA,CH1-13 for EU/CN)
- Prend en charge les modes de sécurité WEP/WPA/WPA2/WPA2 PSK (AES)
- Prise en charge de Bluetooth 4.2 Low Energy (pour l'appairage de connexion uniquement)
- Garantía del producto: 2 años

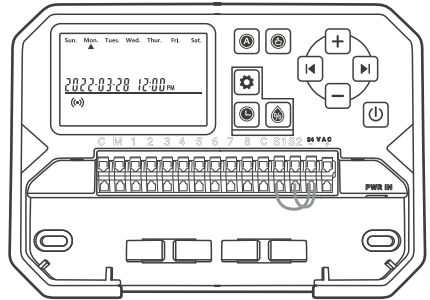
## ◆ dimensions du produit

- Taille du contrôleur: 20cm\*14cm\*4cm
- Poids du produit: 458 g

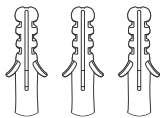
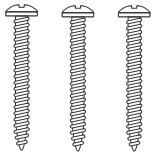
# CE QUE VOUS OBTENIREZ



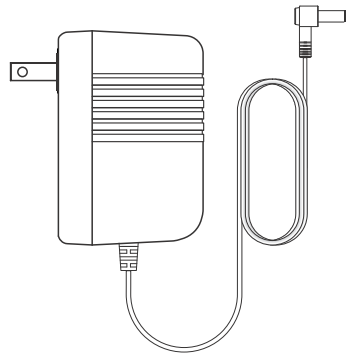
Façade magnétique



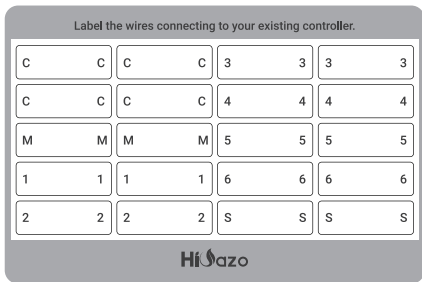
Contrôleur d'arrosage intelligent



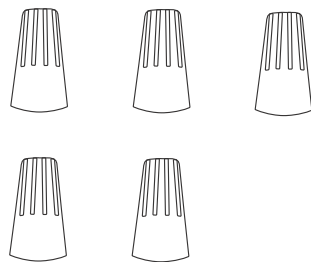
3 x vis avec ancrés



Adaptateur secteur  
(Output 24VAC 1W)



**Étiquette Autocollant**



**Connecteurs de câblage  
filetés (5PCS)**



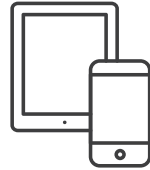
**Tournevis à tête plate**

# LES OUTILS DONT VOUS AUREZ BESOIN

---



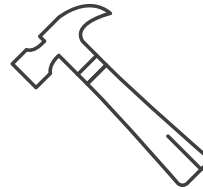
Accès Wi-Fi 2.4 GHz



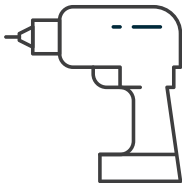
Smartphone ou Tablette



Tournevis



Marteau

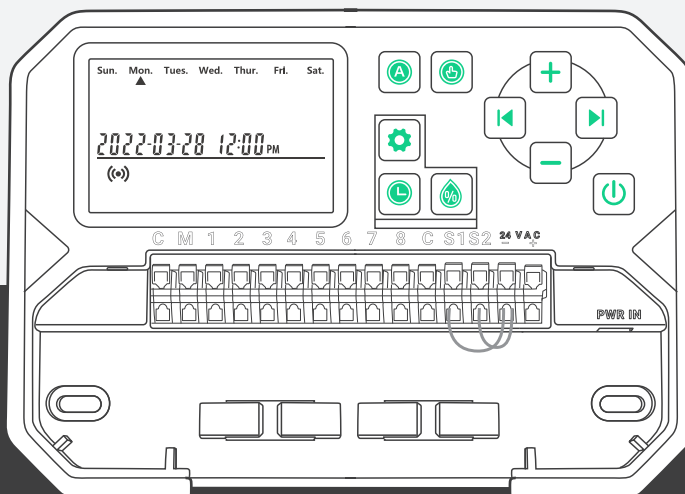












Perceuse électrique





# SCHÉMA DU PRODUIT



	<b>ALIMENTATION</b> : allumez pour accéder au mode d'irrigation automatique ; Désactiver pour arrêter toute irrigation en cours et interdire le mode automatique		<b>AUTOMATIQUE</b> : arrosez automatiquement en fonction des horaires d'arrosage programmés
	<b>RÉGLAGE SAISONNIER</b> : prolongez ou réduisez la durée d'irrigation (durée de fonctionnement) de toutes les stations		<b>PROGRAMME</b> : Personnalisez les programmes d'irrigation pour déterminer la fréquence d'arrosage de la minuterie
	<b>MANUEL</b> : Arroser immédiatement toutes les zones ou une ou plusieurs zones		<b>RETOUR</b> : Revenir en arrière pour sélectionner une option de programmation ou choisir le mode de connexion Wifi
	<b>DATE&amp;HEURE</b> : Réglez la date et l'heure actuelles		<b>SIGUIENTE</b> : Avanzar para seleccionar una opción de programación o elegir el modo de conexión Wi-Fi
	Augmenter la valeur numérique (appuyez longuement pour un réglage rapide)		Diminuer la valeur numérique (appui long pour un réglage rapide)

# BESOIN D'AIDE?

---



Vous avez toujours des problèmes avec la configuration, veuillez scanner le code QR pour voir la vidéo de configuration.

Si ce manuel ne contient pas ce que vous cherchez ou si vous avez besoin d'aide, veuillez préparer la commande et nous contacter avant de retourner le produit au magasin.

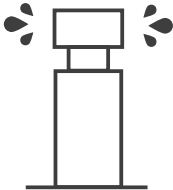
Courriel : [support@inkbird.com](mailto:support@inkbird.com)

## ÉTAPES D'INSTALLATION

---

### Étape 1 : Retirez votre ancienne manette

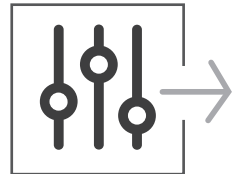
Tout d'abord, testez votre ancien contrôleur pour vous assurer qu'il peut fonctionner correctement. Ensuite, utilisez les étiquettes autocollantes fournies pour marquer toutes les lignes que vous avez connectées. Enfin, retirez l'ancien contrôleur.



Vérifier tous les  
arroseurs



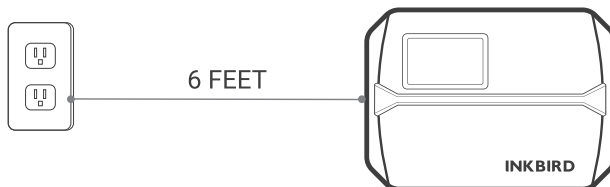
Marquer toutes  
les lignes



Supprimer l'ancien  
contrôleur

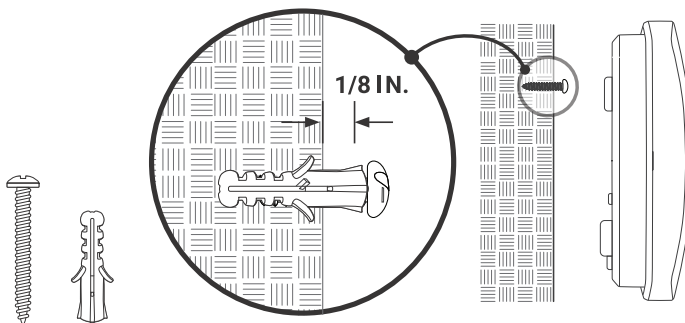
## Étape 2 : Marquez les emplacements des vis

- ① Veuillez vous assurer que la distance entre l'appareil et la prise de courant est inférieure à 6 pieds (1,8 mètre).



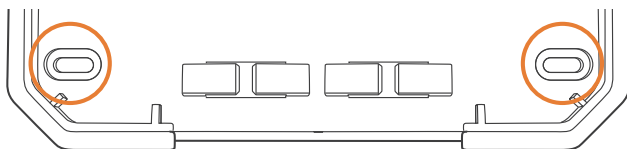
- ② Utilisez le gabarit de montage pour marquer l'emplacement d'installation. Utilisez ensuite la perceuse électrique pour percer des trous dans les emplacements de montage marqués. Enfin, utilisez le marteau pour installer les vis d'ancrage au mur.

- ③ Fixez la vis supérieure. Faites attention à laisser une distance appropriée entre l'écrou et le mur pour accrocher le contrôleur.



## Étape 3 : Installez votre nouveau contrôleur

Accrochez votre nouveau contrôleur sur l'écrou. Fixez ensuite le contrôleur avec deux vis en bas.

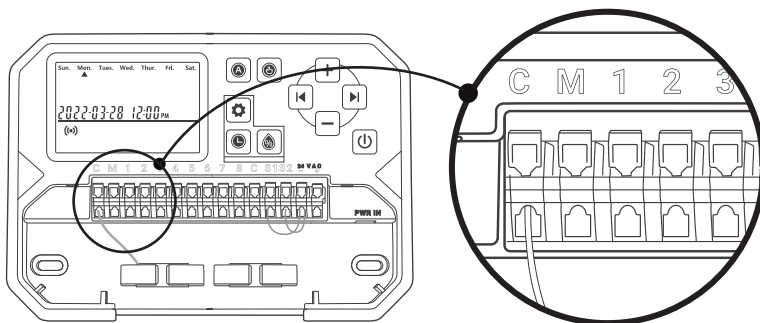


## Étape 4 : connexion filaire

Collez les étiquettes des fils marqués sur votre nouvel appareil.

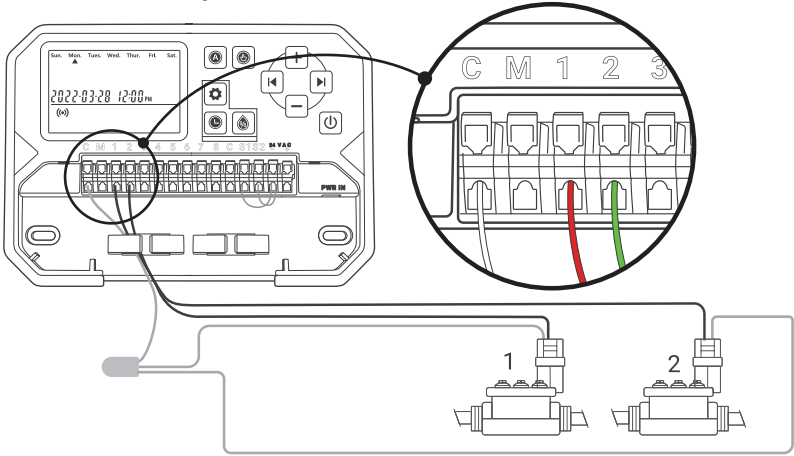
### **C** Fils communs

Le port commun est généralement marqué par C. Un fil commun peut être inséré dans n'importe quel trou de fil marqué par C.



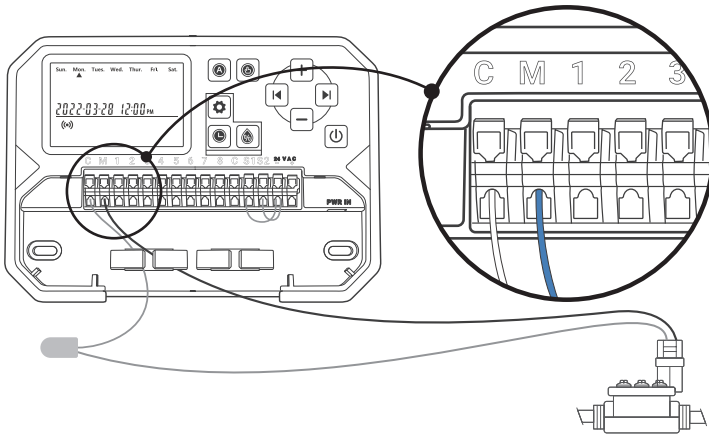
## 1~8 Câbles de zone

Les fils de zone correspondent à la zone à arroser, qui doit être insérée dans le numéro étiqueté.



## M Mater Valve

La vanne maîtresse est généralement marquée d'un M. Si la vanne maîtresse est requise, elle doit être connectée au port M.



Connecter le relais de démarrage de la pompe (optional)

Si vous souhaitez démarrer la pompe à eau du contrôleur, vous devez installer un relais de démarrage de pompe. Le relais de démarrage de pompe est connecté de la même manière que la vanne principale.

**Remarque :** Le contrôleur ne fournit pas l'alimentation principale pour la pompe à eau.

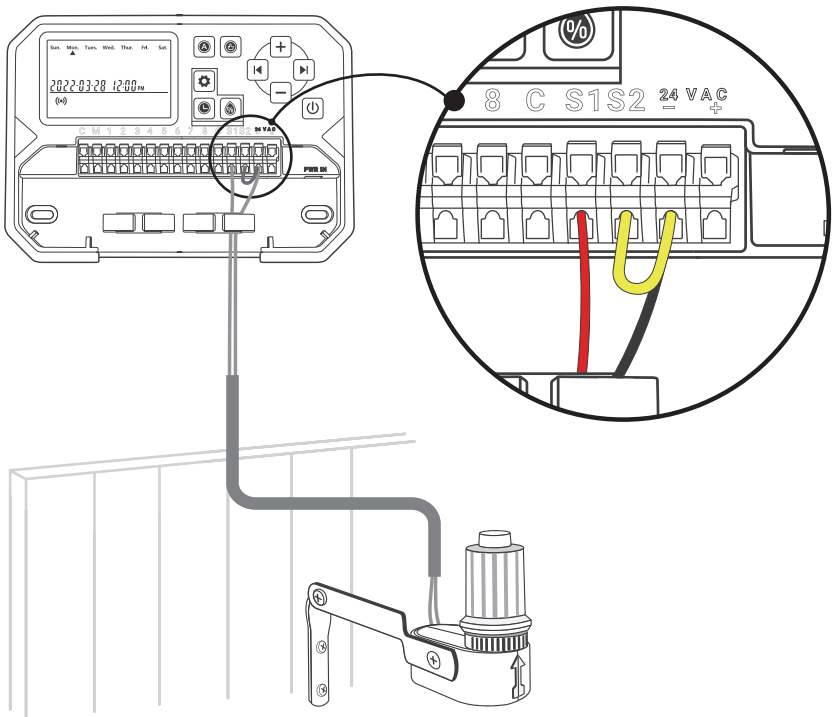
S1

S2

24VAC-

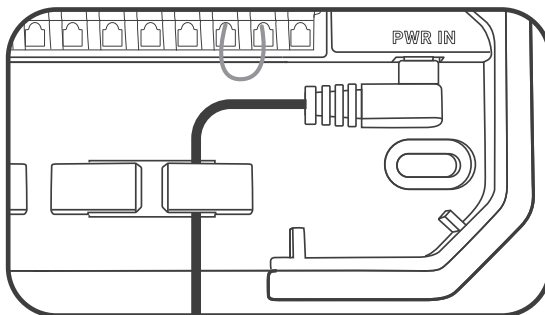
Fil de capteur (optional)

Vous pouvez connecter jusqu'à 2 capteurs de pluie aux ports marqués S1, S2 et 24VAC-.



## PWR-IN

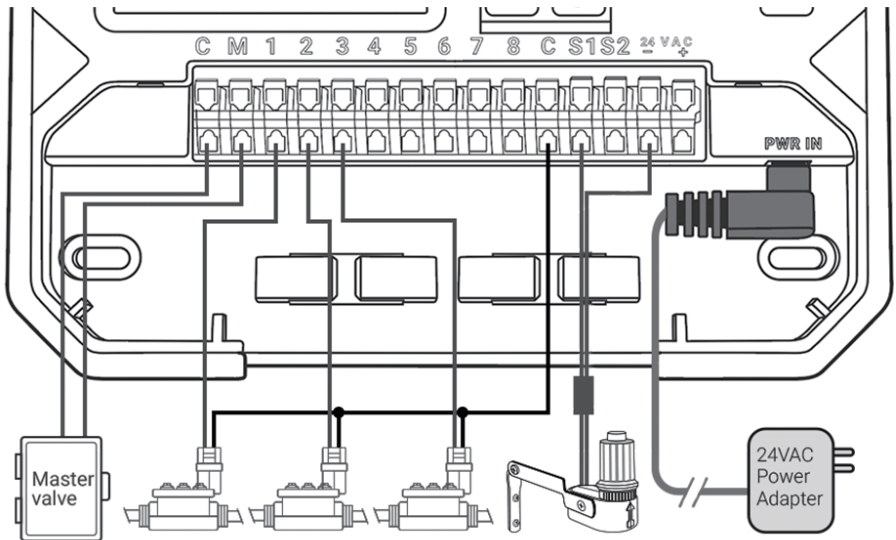
Insérez le connecteur d'alimentation vers le haut dans la prise d'alimentation en bas à droite du conduit de câbles. Branchez ensuite l'adaptateur d'alimentation dans une prise de courant.



**Remarque : VEUILLEZ NE PAS allumer l'alimentation avant de confirmer que toutes les lignes sont bien connectées.**

**Veillez couper l'alimentation de la ligne si elle est endommagée. Dans ce cas, nous suggérons de changer une ligne de remplacement pour éviter tout danger.**

# Schéma de câblage





# INSTRUCTIONS D'UTILISATION

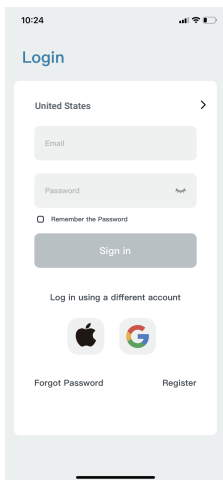
## Réglage de l'application INKBIRD



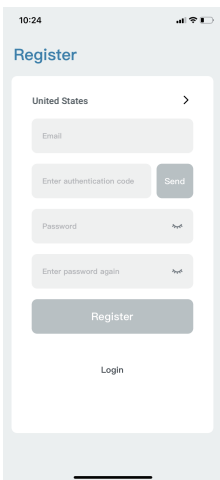
### Télécharger l'APP

Recherchez le mot-clé "INKBIRD" dans l'App Store ou Google Play, ou scannez le code QR de gauche pour télécharger et installer l'APP.

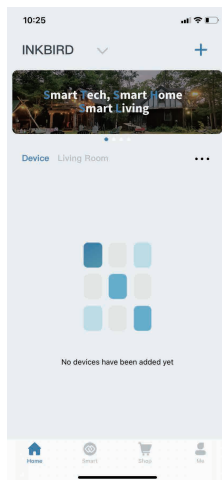
### Associez votre téléphone



● Ouvrez l'application et entrez dans l'interface de connexion. Vous pouvez vous connecter avec votre identifiant Apple, Google ID.



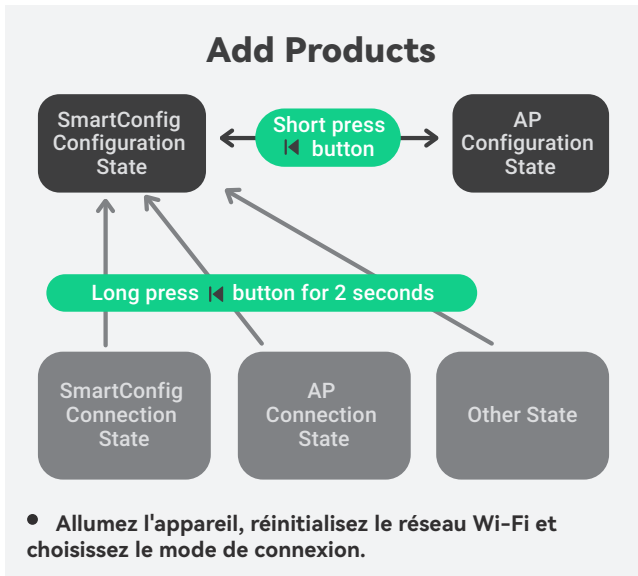
● Vous pouvez également cliquer sur s'inscrire et utiliser votre adresse e-mail lorsque vous êtes invité à vous inscrire.



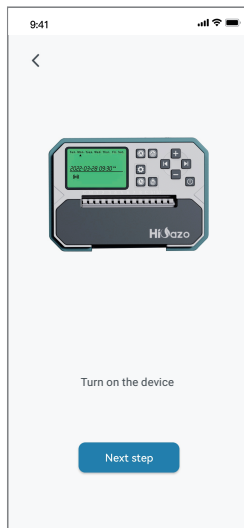
● Félicitations, vous avez réussi à créer votre maison.

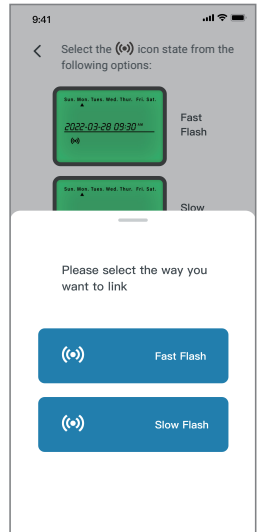
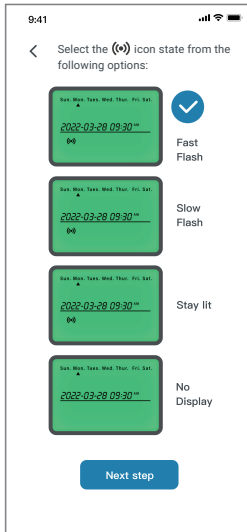
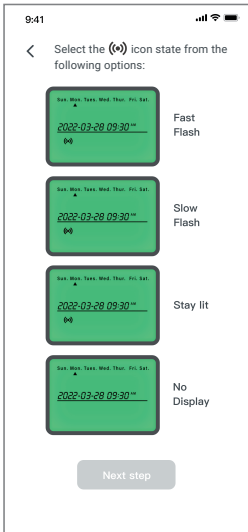


● Vous pouvez maintenant ajouter l'appareil nécessaire. Cliquez sur "+" dans le coin supérieur droit pour ajouter l'appareil.



### 1/ Allumez l'appareil.





## 2/ Validez et sélectionnez l'état de l'icône Wi-Fi de l'appareil, puis cliquez sur le symbole correspondant sur l'application.

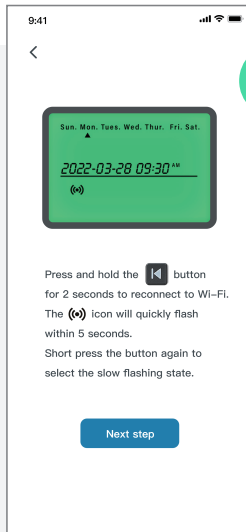
Remarque : Si l'icône Wi-Fi de l'appareil est dans l'état “Rester allumé” ou “Pas d'affichage”, cliquez sur le symbole correspondant et suivez les étapes ci-dessous.

- **Flash rapide** : Appuyez et maintenez enfoncé le bouton pendant 2 secondes pour réinitialiser la connexion Wi-Fi, et assurez-vous que l'icône clignote rapidement (attendez environ 5 secondes après avoir appuyé sur le bouton avant que l'état ne change).

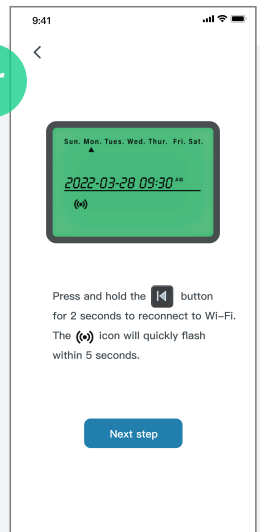
- **Flash lent** : Appuyez et maintenez le bouton pendant 2 secondes pour réinitialiser la connexion Wi-Fi.

Lorsque l'icône pour passer à l'état de clignotement lent (attendez environ 5 secondes après avoir appuyé sur le bouton avant que l'état ne change).

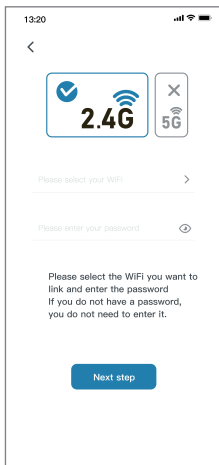
Remarque : Pour entrer dans l'état de clignotement rapide ou de clignotement lent, nous devons attendre environ 5 secondes après avoir appuyé sur le bouton avant que l'état ne change.



Or

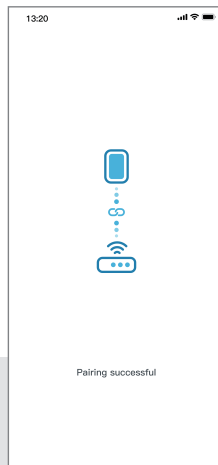
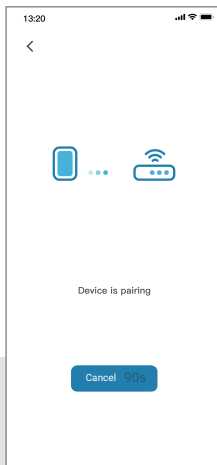


### 3/ Mode de connexion SmartConfig (Flash)

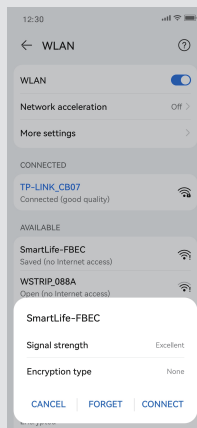
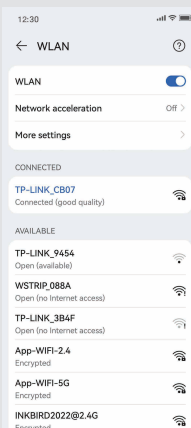
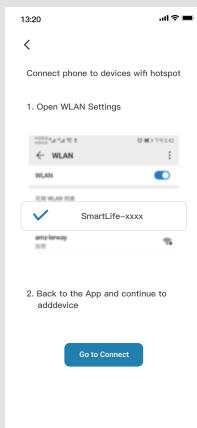
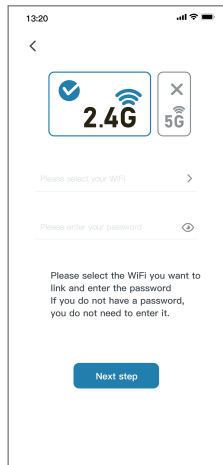


- Entrez votre compte Wi-Fi et votre mot de passe.
- Remarque :  
Cet appareil prend uniquement en charge un réseau Wi-Fi

- L'appairage est réussi.

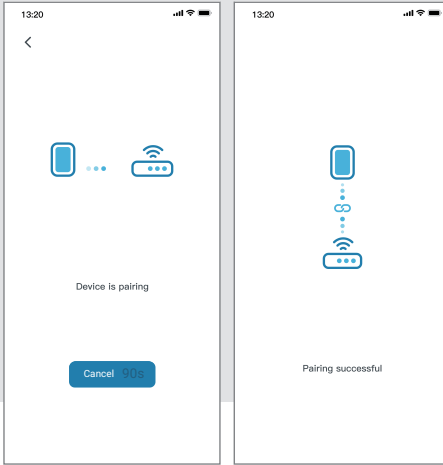


### 4/ Mode de connexion AP (Slow Flash)



- Choisissez le nom de votre appareil Wi-Fi et entrez le mot de passe avant de cliquer sur "Next step" pour démarrer la connexion.
- Remarque : Cet appareil prend uniquement en charge un réseau Wi-Fi 2.4 GHz.

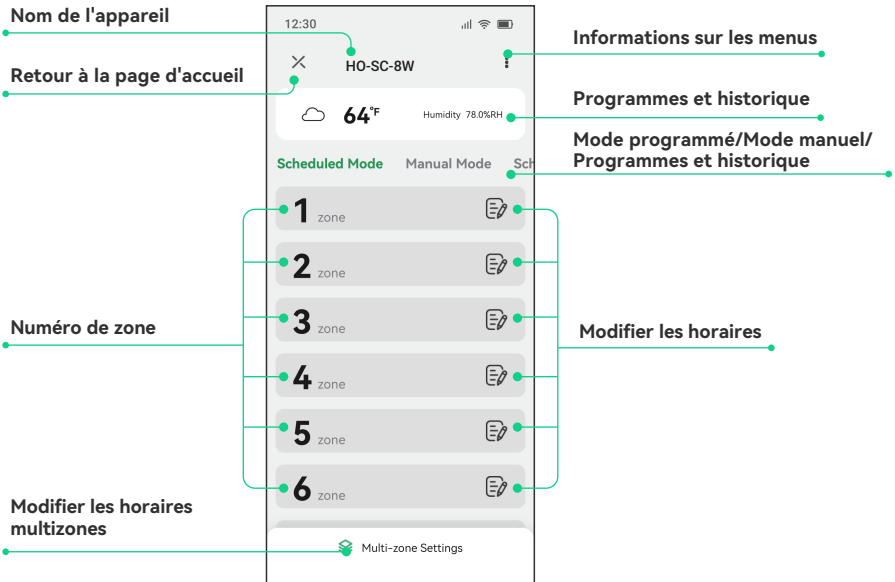
- Cliquez sur "Go to Connect" pour accéder à la page de configuration WLAN de votre téléphone, sélectionnez le "SmartLife-xxxx" pour vous connecter au routeur avant de revenir à l'interface de connexion.



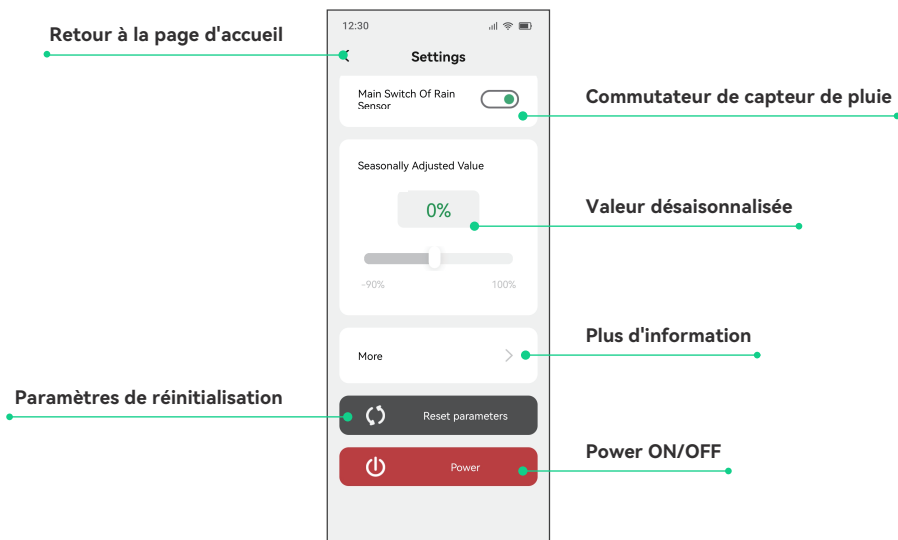
● L'appairage est réussi.

## Opération fonctionnelle sur l'interface APP

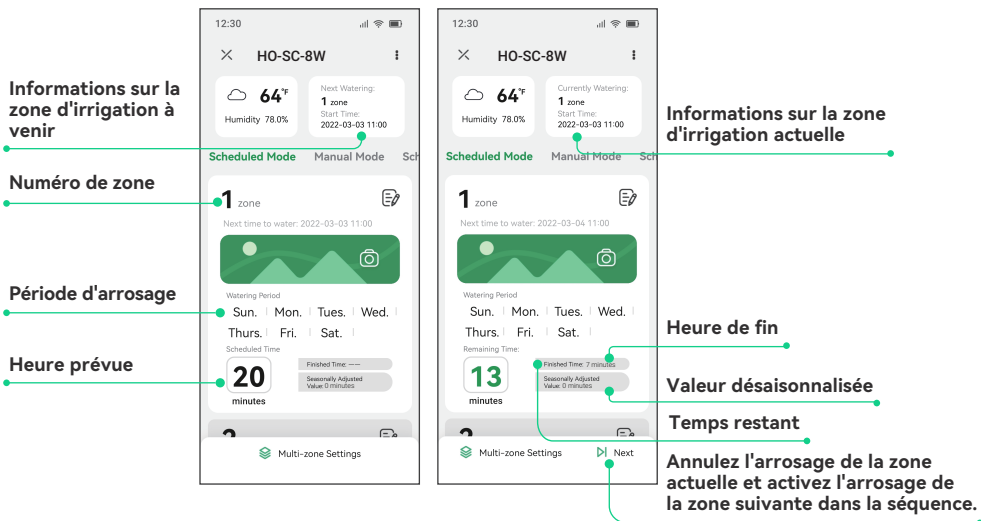
### Interface principale



- Informations sur les menus



## Interface d'irrigation programmée



# Interface des paramètres d'irrigation programmés

Arrêter la zone

Annuler le réglage et restaurer les derniers paramètres de réglage

Description de la zone, telle que "Jardin de la cour avant"

Période d'arrosage

Choisissez d'obéir ou d'ignorer le capteur de pluie sur cette zone

Temps d'arrosage programmé

Heure de début

Arrêter la zone et restaurer les données par défaut

12:30

Cancel Done

1 zone

Watering Period

Odd Days Even Days Customize Intervals

Sun. Mon. Tues. Wed.

Thurs. Fri. Sat.

Obey or Ignore Rain Sensor?

Obey Ignore

Scheduled irrigation time

20 minutes

the block or click minutes to set the duration time

Start Time

11:00 15:00 17:30

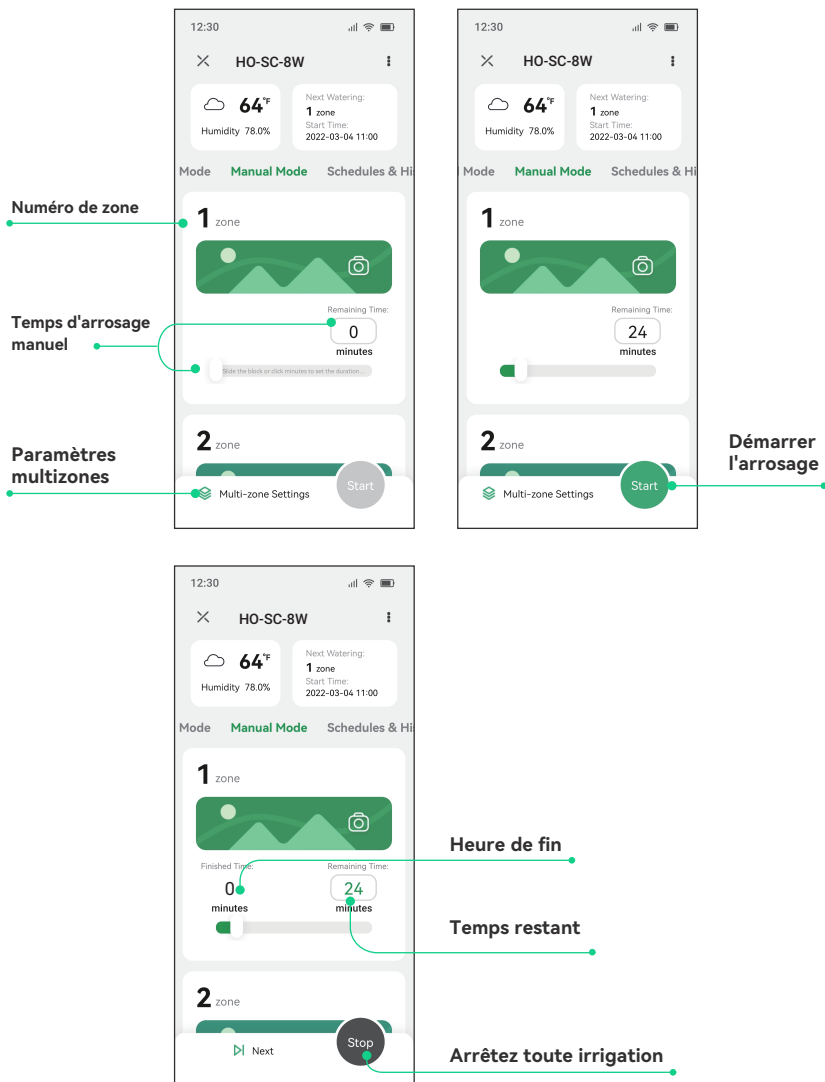
+

Reset

Confirmer les paramètres

# Interface d'irrigation manuelle

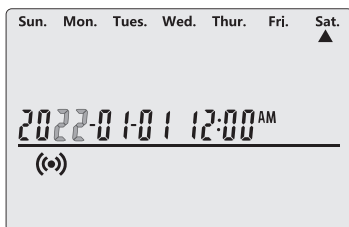
## • Interface de zones simples ou multiples












# Réglages de l'appareil

## Date et heure : réglez l'heure, l'année, le mois et le jour



- Appuyez sur le bouton  pour entrer le réglage de l'heure actuelle ; Appuyez longuement sur le bouton  pendant 2 secondes pour sélectionner entre l'horloge 12 heures et l'horloge 24 heures.
  - Appuyez sur le bouton  ou  pour sélectionner les paramètres. Vous verrez les caractères sélectionnés clignoter.
  - Appuyez sur le bouton  ou  pour régler la valeur numérique.
- Appuyez sur le bouton  pour quitter le réglage et enregistrer les paramètres. L'appareil quittera automatiquement et enregistrera les paramètres s'il n'y a aucune opération dans les 60 secondes.

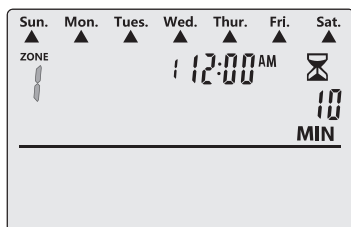
Remarque : un super condensateur est intégré à l'appareil pour maintenir la date et l'heure en panne sans installer de batterie de rechange. Il peut durer 10 à 15 jours pendant la panne dans un état complètement chargé.




- Si l'appareil est connecté à un réseau Wi-Fi, l'heure locale sera automatiquement mise à jour sur l'appareil.

## Calendrier : Personnalisez les calendriers d'arrosage

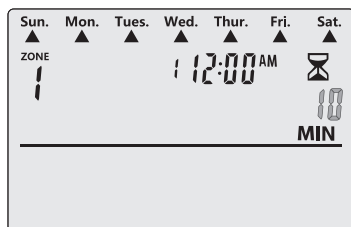
- Appuyez sur le bouton  pour accéder au réglage des programmes d'arrosage.

### 1/ Sélectionnez une zone



- Appuyez sur le bouton  ou  pour sélectionner une zone, puis appuyez sur le bouton  pour passer à l'option suivante.

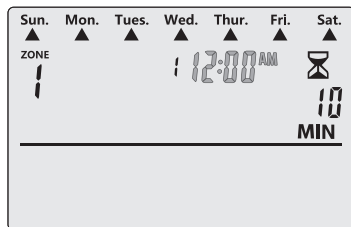
## 2/ Régler la durée d'arrosage



- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour régler la durée d'arrosage, puis appuyez sur le bouton **▶** pour passer à l'option suivante.

## 3/ Réglez les heures de début d'arrosage

Remarque : 1 à 6 heures de démarrage peuvent être définies pour chaque zone.



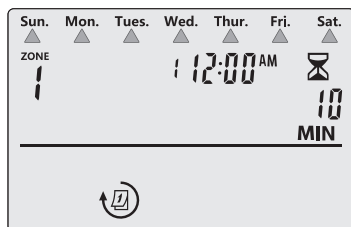
- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour régler la première heure de début d'arrosage de la zone, puis appuyez sur le bouton **▶** pour passer à l'option suivante. (L'heure de début d'arrosage peut augmenter ou diminuer progressivement par unité de 10 minutes.)
- Vous pouvez répéter les étapes ci-dessus pour définir plusieurs heures de début.

Note: When the screen displays “--:--” as start time, the start time is not set, you can press the **▶** button to move forward to Set watering start days.

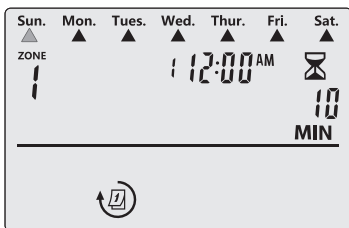
## 4/ Définir les jours de début d'arrosage

- Il existe 4 options pour déterminer la fréquence d'arrosage de la minuterie : jours personnalisés, jours impairs, jours pairs ou un intervalle de quelques jours.

### Option 1 : Arroser les jours personnalisés

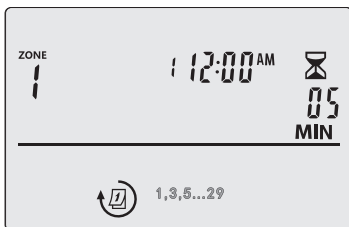


- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour sélectionner les jours de la semaine. Vous verrez les caractères d'affichage clignoter. Appuyez sur le bouton **▶** pour passer au réglage suivant.



- Appuyez sur la touche **+** ou **-** pour activer ou interdire l'arrosage le jour désigné qui clignote, puis passez au réglage du jour suivant. Ou vous pouvez appuyer sur le bouton **▶** pour passer au réglage du jour suivant.

### Option 2 : Arroser les jours impairs



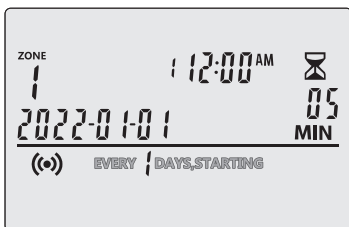
- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour sélectionner les nombres impairs de 1,3,5...29. Vous verrez les caractères d'affichage clignoter. Dans ce cas, appuyez sur le bouton **▶** pour passer à l'option suivante.

### Option 3 : Arroser les jours pairs



- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour sélectionner les nombres pairs de 2,4,6...30. Vous verrez les caractères d'affichage clignoter. Dans ce cas, appuyez sur le bouton **▶** pour passer à l'option suivante.

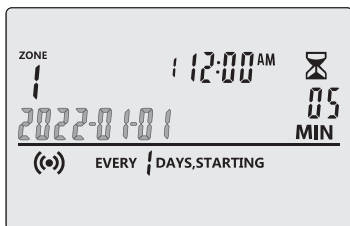
### Option 4 : Arroser sur un intervalle de jours précis



- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour sélectionner TOUS LES JOURS DEBUT. Vous verrez les caractères d'affichage clignoter. Dans ce cas, appuyez sur le bouton **▶** pour passer au réglage suivant.



- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour définir un nombre de jours pour l'intervalle de temps. Vous verrez le caractère affiché clignoter. Dans ce cas, appuyez sur le bouton **▶** pour passer au réglage suivant.



- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour régler le jour de début souhaité. Vous verrez les caractères d'affichage clignoter. Dans ce cas, appuyez sur le bouton **▶** pour passer à l'étape suivante.

Veillez répéter les étapes 1 à 4 si vous souhaitez programmer les 7 autres zones.

**5/ Appuyez sur le bouton  ou  pour quitter le réglage et revenir en mode automatique.**

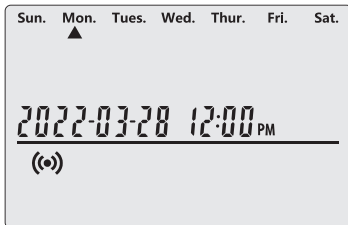
**L'appareil s'arrêtera automatiquement et reviendra en mode automatique s'il n'y a pas d'opération dans les 10 minutes.**

**6/ Si vous souhaitez abandonner ce réglage paramétrique, vous pouvez appuyer sur le bouton  pour quitter et revenir au mode Auto.**

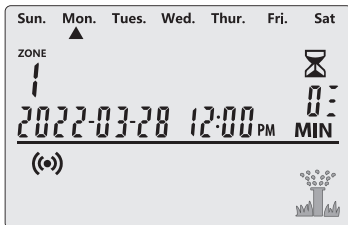
**Tous les paramètres seront restaurés comme les réglages précédents.**

**Mode automatique : arrosez automatiquement en fonction des horaires personnalisés**

Appuyez sur le bouton  pour activer le mode automatique. Vous pouvez surveiller le travail d'irrigation sur l'écran.



**Affichage en mode Auto:** L'écran affiche l'heure et la date actuelles.

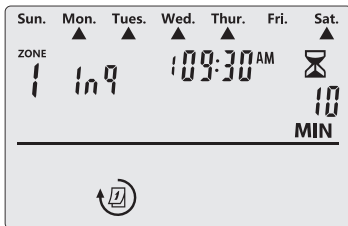


**Affichage dans le processus d'irrigation:** l'écran affiche l'heure et la date actuelles, le numéro de série de la zone et le temps d'arrosage restant. Vous verrez l'icône du pulvérisateur clignoter.

- Appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour augmenter ou diminuer le temps d'arrosage restant.

**Remarque :** Dans le processus d'irrigation, vous pouvez appuyer sur le bouton **▶** pour annuler immédiatement l'irrigation de la zone actuelle et activer l'irrigation de la zone suivante dans la séquence.

## Fonction d'enquête

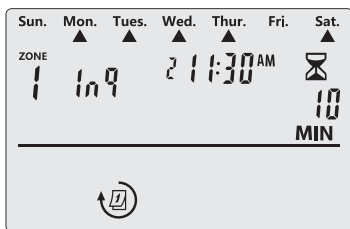



- En mode automatique et simultanément dans le processus de non-irrigation, appuyez sur le bouton **+** ou **-** pour entrer dans l'interface d'interrogation.

Vous verrez les caractères "Inq" (enquête) s'afficher et les informations sur les horaires d'arrosage de cette zone.




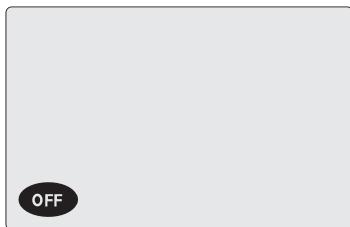
- Appuyez sur le bouton **+** pour sélectionner une zone à interroger.





- Appuyez sur le bouton  pour vérifier les autres heures de démarrage sur cette zone.
- Appuyez sur n'importe quel autre bouton ou attendez 5 secondes sans opération pour quitter l'état d'interrogation.

**Allumer/éteindre:** allumez pour entrer en mode automatique pour irriguer en fonction des horaires programmés ; éteignez pour annuler immédiatement toute irrigation en cours et, également, irrigation automatique interdite.

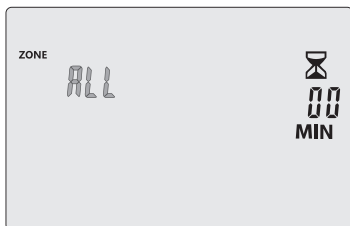
- En état de démarrage, appuyez sur le bouton  pour éteindre l'appareil et annuler immédiatement toute irrigation en cours. L'écran d'affichage affichera OFF.



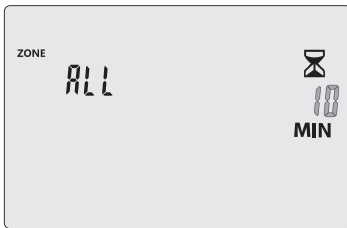
- En état d'arrêt, appuyez sur le bouton  pour l'allumer. L'appareil entrera en mode automatique et surveillera l'irrigation.
- Réinitialisation d'usine : Dans n'importe quel état, appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes jusqu'à ce que vous entendiez un bip sonore pour restaurer les paramètres d'usine.

## Mode manuel : commencez à arroser immédiatement

### Irriguer toutes les zones



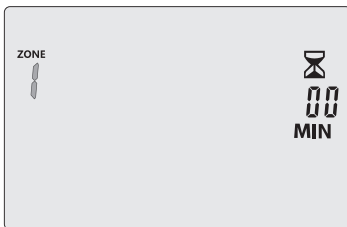
- Appuyez sur le bouton  pour accéder au mode d'irrigation manuelle.



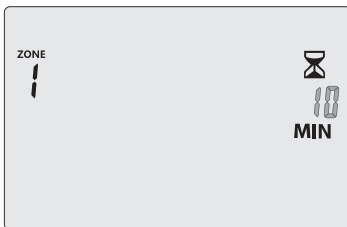
- Toutes les zones sont sélectionnées par défaut. Appuyez sur le bouton ► pour passer à l'option suivante.
- Appuyez sur le bouton + ou - pour régler la durée d'arrosage souhaitée.
- Appuyez sur le bouton ⏸ pour quitter le réglage et commencer l'irrigation. L'appareil s'arrêtera automatiquement et commencera à irriguer s'il n'y a aucune opération dans les 60 secondes.

## Irriguer une ou plusieurs zones

- Appuyez sur le bouton ⏸ pour accéder au mode d'irrigation manuelle.



- Appuyez sur le bouton + ou - pour sélectionner une zone, puis appuyez sur le bouton ⏸ pour passer à l'option suivante.



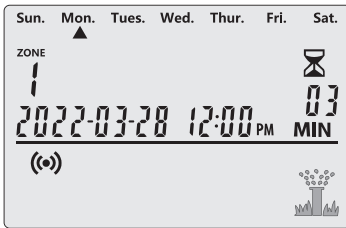
- Appuyez sur le bouton + ou - pour régler la durée d'arrosage souhaitée.

**Remarque :** Répétez les étapes ci-dessus si vous souhaitez définir d'autres zones.



- Appuyez sur le bouton ⏸ pour quitter le réglage et commencer à irriguer.




L'appareil s'arrêtera automatiquement et commencera à irriguer s'il n'y a aucune opération dans les 60 secondes.

**Affichage dans le processus d'irrigation manuel:** l'écran affiche le numéro de série de la zone d'irrigation actuelle, le temps restant et la date et l'heure actuelles.

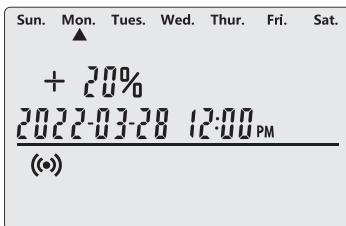
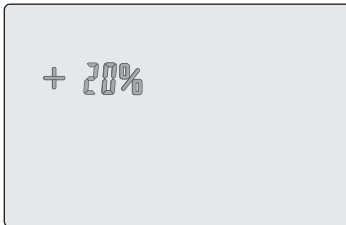
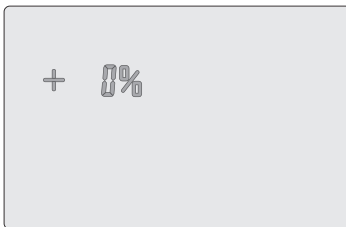


### Nota:

- Lors du processus d'irrigation, si vous appuyez sur le bouton , toute l'irrigation sera interrompue et l'appareil passera en mode d'arrêt.
- Vous pouvez appuyer sur le bouton  pour arrêter toute irrigation et passer en mode d'irrigation automatique.


- Vous pouvez appuyer sur le bouton  ou  pour régler le temps d'arrosage restant de la zone activée en fonction de vos besoins.
- Vous pouvez appuyer sur le bouton  pour annuler immédiatement l'arrosage de la zone actuelle et activer l'arrosage de la zone suivante dans la séquence.

## Ajustement saisonnier : Ajuster la durée d'irrigation de toutes les zones



- Appuyez sur le bouton  pour entrer dans le réglage du réglage saisonnier.






- Appuyez sur le bouton  ou  pour augmenter ou diminuer la durée d'arrosage en pourcentage.

- Appuyez sur le bouton  pour quitter et enregistrer le réglage. L'appareil s'arrêtera automatiquement et enregistrera le réglage s'il n'y a aucune opération dans les 60 secondes.




## Contournement du capteur de pluie : réglez le contrôleur sur OBEY ou IGNORE the Rain Sensor

### a) Configurer le contournement pour une ou plusieurs zones

- Appuyez sur le bouton  pour accéder au réglage.
- Appuyez sur le bouton  ou  pour sélectionner le numéro de zone souhaité.
- Appuyez sur le bouton  pendant 2 secondes pour basculer entre OBEY et IGNORE.
- Un symbole  s'affiche lorsque IGNORER est sélectionné

### b) Interrupteur principal du capteur de pluie

- En mode automatique, appuyez sur le bouton  pendant 2 secondes pour basculer entre OBEY et IGNORE le capteur de pluie.
- Un symbole  s'affiche lorsque IGNORE est sélectionné.

#### Nota:

Si vous choisissez IGNORER sur l'interrupteur principal du capteur de pluie, une ou plusieurs zones ignoreront la fonction du capteur de pluie pendant l'arrosage, quel que soit le réglage du capteur de pluie sur elles.

# Guide de dépannage

---

## **Q: L'approvisionnement en eau n'est pas disponible ?**

R: Veuillez confirmer si la conduite d'eau principale est connectée et si toutes les conduites d'eau sont ouvertes et fonctionnent normalement.

## **Q: Les lignes sont desserrées ou mal connectées ?**

R: Veuillez confirmer si la ligne de masse et la vanne principale, ou le triac, sont connectés de manière stable au contrôleur et fermement liés sur les lieux.

## **Q: Les fils électriques sur place sont corrodés ou endommagés ?**

R: Veuillez installer un câble de remplacement si celui d'origine est endommagé. Vous pouvez installer un connecteur étanche si nécessaire.

## **Q: Le capteur de pluie en connexion est-il activé ?**

R: Veuillez sécher le capteur de pluie ou le déconnecter de la borne du contrôleur, puis connectez 2 ports SENS à l'aide du cavalier.

## **Q: Le cavalier sur le terminal qui reliait 2 ports SENS est manquant ou endommagé ?**

R: Reliez 2 ports SENS sur la borne du contrôleur avec un cavalier de 3 à 4 mm d'épaisseur.

## **Q: Lorsque l'appareil affiche « Erreur de temps » et continue d'alarmer, et que l'application indique que « L'horloge est anormale, veuillez vérifier à temps », l'appareil fonctionne-t-il toujours normalement ?**

R: Veuillez débrancher l'alimentation, puis rebranchez-la. Si le problème n'est toujours pas résolu, veuillez nous contacter.

# GARANTIE DU PRODUIT

---

Cet article est couvert par une garantie de 2 ans contre les défauts de composants ou de fabrication. Pendant cette période, les produits qui s'avèrent défectueux seront, à la discrétion d'INKBIRD, réparés ou remplacés sans frais.

# FCC REQUIREMENT

---

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

# TABLEAU DU CALENDRIER D'IRRIGATION

---

Avant de programmer le programmeur, nous suggérons d'utiliser ce tableau de programmation d'arrosage pour organiser les travaux d'arrosage dans chaque zone et de le conserver comme référence.

- Nommez chaque zone une par une sur la deuxième colonne, comme la pelouse sur la cour avant, côté gauche de la cour.
  - Déterminez la durée d'irrigation de chaque zone sur la troisième colonne.
  - Personnalisez l'heure de début d'arrosage de chaque zone sur la quatrième colonne (total 6 heures de début programmables pour chaque zone).
  - Sélectionnez les jours cycliques d'irrigation sur la cinquième colonne en cochant la case.
- Si vous choisissez des intervalles, veuillez entrer le nombre de 1 à 9.

ZONE	DEFINITION	WATERING DURATION TIME	WATERING START TIMES		WATERING CYCLIC DAYS
1		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
2		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
3		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
4		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
5		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
6		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
7		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days
8		min	1 : : am/pm 3 : : am/pm 5 : : am/pm	2 : : am/pm 4 : : am/pm 6 : : am/pm	<input type="checkbox"/> Days of the week: Mon. Tue. Wed. Thur. Fri. Sat. Sun. <input type="checkbox"/> odd days <input type="checkbox"/> even days <input type="checkbox"/> every ___ days

## INKBIRD TECH.C.L

support@inkbird.com

**Factory address:** 6th Floor, Building 713, Pengji Liantang Industrial Area, NO.2 Pengxing Road, Luohu District, Shenzhen, China

**Office address:** Room 1803, Guowei Building, NO.68 Guowei Road, Xianhu Community, Liantang, Luohu District, Shenzhen, China

INKBIRD APP



V2.0